59 — 59

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIEME DU CA

Province Ontario — District No. 59 Bruce North — S. District No. 17 — Enumeration District / District du recenseur — No. 1 — in dans Indian Reserve Cape Croker — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 4

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Enumerator. / Recenseur.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMEROTES DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.		WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONE DE CINQ ANS ET PLUS.				INFIRM / INFIRMES	
Dwelling Houses. / Maisons habitées.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or industrial number in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single (never married), married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Pour les naturalisés, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State where person is employed, as "on farm," "in sawmill," "in foundry," "in drug store," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme sur "ferme," "scierie," "fonderie," "pharmacie," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other trade, chief occupation or trade. / Nombre de semaines employées en 1910 à un autre métier, à l'emploi principal ou au métier.	Hours of work per day at chief occupation. / Heures de travail par jour à l'emploi principal.	Hours of work per day at other trade. / Heures de travail par jour à un autre métier.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other trade, chief occupation if any. / Gain total en 1910 provenant d'un métier, de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Time of service with home when employed by the firm. / Temps de service à l'usine lorsque employé par la firme.	Upon life. / Sur la vie.	Upon accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in person's year. / Coût de l'assurance pour l'année courante.	Number of each person 5 years of age and over. / Nombre de ceux âgés de 5 ans et plus.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cause of infirmity (in 1911 for persons under 10 years, in 1901 for persons 10 years of age and over). / Cause de l'infirmité (en 1911 pour les personnes âgées de moins de 10 ans, en 1901 pour les personnes âgées de 10 ans et plus).	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
35	35	Hammondier Susan	Cape Croker Res.	F	Head	wid	June	1853	58	O			Indian	Canadian	R. Catholic	Basketmaker				yes																		
		" Christina	" " "	F	Daughter	S	February	1903	6	O			"	"	"																							
		" Barbara	" " "	F	"	S	June	1910	1	O			"	"	"																4	Yes	Yes	Indian				
		Richards Nancy	" " "	F	Mother	wid	March	1852	59	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
36	36	Elliott Duncan	" " "	M	Head	M	August	1878	33	O			"	"	Methodist					yes	yes	yes											Yes	Yes	Indian				
		" Lucey	" " "	F	wife	M	April	1886	25	O			"	"	"					yes	yes	yes										Yes	Yes	Indian				
		Wabbedick Lemuel	" " "	F	Boarder	wid	April	1846	65	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
37	37	McLean Theodora	" " "	F	Head	wid	August	1841	70	O			"	"	Roman Catholic																	Yes	Yes	Indian				
		Hamilton Susan	" " "	F	Sister	wid	March	1837	72	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		Hammondier Wilfred	" " "	M	Adopted Son	S	November	1895	16	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
38	38	Taylor Henry	" " "	M	Head	M	September	1873	38	O			"	"	"					yes	yes	yes										Yes	Yes	Indian				
		" Josephine	" " "	F	wife	M	April	1886	25	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Vernon	" " "	M	Son	S	March	1904	7	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Morgan	" " "	M	Son	S	February	1906	5	O			"	"	"																5	Yes	Yes	Indian				
		" Mildred	" " "	F	Daughter	S	February	1909	2	O			"	"	"																	Yes	Yes					
39	39	Wawbay Peter	" " "	M	Head	M	April	1863	48	O			"	"	Methodist	Basketmaker				no	no	yes																	
		" Mary	" " "	F	wife	M	April	1881	30	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Albert	" " "	M	Son	S	May	1903	8	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
40	40	Johnston William	" " "	M	Head	M	February	1859	62	O			"	"	"	Basketmaker						yes										7	Yes	Yes	Indian				
		" Maria	" " "	F	Wife	M	May	1868	42	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Oliver	" " "	M	Son	S	December	1891	20	O			"	"	"	Basketmaker						yes										Yes	Yes	Indian				
41	41	Mcleod Joseph	" " "	M	Head	M	April	1856	55	O			"	"	Roman Catholic	Farmer				no	no	yes										Yes	Yes	Indian				
		" Mary	" " "	F	wife	M	June	1851	70	O			"	"	"																	No	No	Indian				
		" Norman	" " "	M	Son	S	July	1883	24	O			"	"	"	Labourer				no	no	yes	Sawmill	16		60		168				No	No	Indian				
		" John	" " "	M	Son	S	September	1890	21	O			"	"	"	Labourer				no	no	yes	Sawmill	16		60		168				Yes	Yes	Indian				
		" Florence	" " "	F	Daughter	S	April	1897	14	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
42	42	Hadjuan William	" " "	M	Head	W	April	1836	75	O			"	"	"	Farmer				no	no	yes										8	Yes	Yes	Indian				
43	43	Black Peter	" " "	M	Head	M	June	1867	44	O			"	"	Methodist	Farmer				no	no	yes										Yes	Yes	Indian				
		" Peter	" " "	F	wife	M	July	1871	40	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Mary	" " "	F	Daughter	S	March	1897	14	O			"	"	"																8	Yes	Yes	Indian				
44	44	Somah John	" " "	M	Head	W	June	1841	70	O			"	"	"	Farmer				no	no	yes																	
45	45	Ashkewne Bert	" " "	M	Head	S	March	1887	24	O			"	"	"	Labourer				no	no	yes	Sawmill	20		60		200				Yes	Yes	Indian				
46	46	Cadmiguette Isaiah	" " "	M	Head	M	April	1867	44	O			"	"	"	Farmer				no	no	yes										Yes	Yes	Indian				
		" Maggie	" " "	F	Wife	M	October	1873	38	O			"	"	"																	Yes	Yes	Indian				
		" Stephen	" " "	M	Son	S	April	1899	12	O			"	"	"																6	Yes	Yes	Indian				
		" Alexander	" " "	M	Son	S	June	1901	10	O			"	"	"																							
		" Hester	" " "	M	Son	S	September	1905	6	O			"	"	"																5	Yes	No	Indian				
		" Morris	" " "	M	Son	S	January	1908	3	O			"	"	"																	Yes	No	Indian				
		" Ethel	" " "	F	Daughter	S	January	1910	1	O			"	"	"																							
47	47	Akewenzy David	" " "	M	Head	S	March	1853	58	O			"	"	Roman Catholic	Farmer				no	no	yes																	
		" William	" " "	M	Son	S	March	1886	25	O			"	"	"	Sailor				no	no	yes	Lakes	22				132				Yes	Yes	Indian				
48	48	Jacobs Frank	" " "	M	Head	M	August	1881	30	O			"	"	"	Fisherman																Yes	Yes	Indian				
		" Susan	" " "	F	wife	M	June	1890	21	O			"	"	"																	Yes	Yes	-				
		" Silverster	" " "	M	Son	S	July	1906	5	O			"	"	"																	Yes	Yes	-				
		" Walter	" " "	M	Son	S	July	1909	2	O			"	"	"																	No	No	-				
		" David	" " "	M	Son	S	March	1911	3/12	O			"	"	"																	No	No					
49	49	Akewenzy Joseph	" " "	M	Head	M	June	1858	55	O			"	"	"	Farmer				no	no	yes																	
		" Frances	" " "	F	wife	M	November	1864	48	O			"	"	"																							
		" Alexander	" " "	M	Son	S	April	1887	24	O			"	"	"	Farmer																						
		" Orusem	" " "	M	Son	S	January	1893	18	O			"	"	"	Farmer's Son																						

Rec 1911